

ADMINISTRADOR
Victor M. Cabrera
JEFE DE INFORMACION,
Carlos Dreamuno

EL NOTICIERO

Diario de la mañana

Oficina y talleres
Calle 2a. Sur—Número 6
Frente a Leiva y Ca.
APARTADO 109
Teléfono N.º 270

REPUBLICA DE COSTA RICA

ANO XI

SAN JOSE, MARTES 12 DE NOVIEMBRE DE 1912

NUMERO 3123

AMERICA CENTRAL

HOTEL MARINA

EL MAS COMODO Y BARATO
DEL PUERTO

Propietario: **ANTONIO IDOY**
IMPORTACION DIRECTA DE VINOS
CANTINA EXCELENTE
LIMON, C. R.

Octubre 22.—alt.

MANUEL MADRIGAL

Frente al Palacio
de Justicia

Cien varas al Sur
del Mercado

Surtido completo de mercaderías frescas y a PRECIOS
LOS MAS BAJOS

Especialidad en ropas para niños

San José, 9 de agosto. — 1 m. alt.

"La Esmeralda"

CANTINA, REFRESQUERIA, PASTELERIA, etc.

Se da el gusto de abrir sus puertas al público confiada en que éste, siempre tan bondadoso, sabrá dispensarle los favores a que son acreedores los esfuerzos hechos para que en medio de la modestia y sencillez encuentren en ella el aseo, la higiene y también el mejor trato de que cada persona es merecedora.

No omite el establecimiento manifestar a todas las honorables Colonias Extranjeras, que sentirá verdadero placer y la mayor satisfacción en verse honrado con las visitas de todos los miembros que las forman.

Las 6 p. m. de hoy es la hora designada para la inauguración.

San José, 9 de octubre de 1912

MANUEL ROMERO

— TIENDA DE NOVEDADES Y ARTICULOS DE LUJO —

Agente exclusivo de los famosos **ARADOS MELOTTE**



Probados con gran éxito por los principales agricultores del país.

Para precio y condiciones, dirigirse al

Almacen Romero

SAN JOSE—C. R.

Agosto 2. alig

LAS MEJORES Y MAS BARATAS

CORONAS

SE CONSIGUEN EN EL

INVERNADERO

FRENTE AL HOTEL INTERNACIONAL

Octubre 19.

Las traducciones

(REPAROS DE UN BOLONIO)

Traduttore, traditore

«En efecto»... llegan las *Grandes Alegrías*, todas ellas como ángeles vestidos de claridad, desde la Alegría de ser justo, hasta la de amar, aun no al alcance de *Tútil*, y, en fin, hasta la Alegría sin igual del amor materno... Be- llo es el catálogo de las Alegrías en boca de la joven Dicha—elocuentemente como Angelita en Variedades—, y todavía más bella me parece la conversación del niño con su madre, que deliciosamente representa todos los divinos afectos maternos. ¡Cuánto amor, cuánta suavidad, cuánta ciencia literaria, cuánta penetración religiosa en el alma de las mismas mas ideas!—Por Dios que si yo no fuera tan prosaico, y corto de genio y de saber, querría haber podido traducir esas maravillas de arte literario...

Pero más hermosa, si cabe, y sin duda ninguna, más espléndida, es la escena final de este Noveno Cuadro, hijo de las Musas, apun- tadoras, traspuntes y tramoyistas del maravilloso teatro... «Venid todas!»—dice el Amor Materno—, corred, al fin viene la *Luz* a vi- sitarnos». Todas gritan ¡la *Luz*, la *Luz*!... como los Diez Mil de Jenofonte gritaron ¡mar! cuando la vieron, al terminar su *Retirada*, ó *tierra* los pocos de Colón al rendir el viaje más fa- moso y accidentado de que ha- bían las historias... Empieza el dramático reconocimiento por la Alegría de comprender, que viene, apartando gente, á besar la *Luz*, de la cual no sabían antes, ni ella ni sus imaginarias compañeras.

Salen á escena las principales Alegrías, las mayores entre las grandes, y todo son besos y a- brazos, estrechos y sonantes. To- das las potencias angélicas, y ale- gres, cuentan sus ansias de ilu- minación á la *Luz*, y ésta las acoge y agasaja con maternal ca- riño y con lisonjeras promesas «para tiempos mejores»... ¡Ya entonces será más fácil y más fe- liz la comprensión de todo! Así consuela con esperanzas los ale- gres deseos, no cumplidos aún... Porque la Alegría de comprender le dice: «Somos muy felices, pero no alcanzamos más allá de nos- otras mismas». Y la de ser jus- to: «Somos muy felices, pero no alcanzamos á ver más allá de nuestras sombras». Y la de ver

lo bello: «Somos muy felices, pe- ro no alcanzamos á ver más allá de nuestros sueños».

Ahora es cuando la *Luz*, ci- ñéndose sus velos, dice: «Herna- nas mías, bellas hermanas mías, obedezco á mi maestro... La hora no ha llegado, sonará qui- zás y volveré sin temor y sin som- bras... Adiós, levantaos, besé- monos aún, como hermanas que se vuelven á encontrar, mientras esperamos el día que pronto ha de amanecer». Y aquí me pre- gunto yo: ¿De qué día se trata con tal promesa y qué día hemos de esperar, tanto los tristes como los alegres de la vida? ¿Será el *Dies Irae* de la revolución y a- narquía, con qué sueñan tantos de mis contemporáneos y con- discípulos, que no ven «más allá de sí mismos, de sus sueños y de sus sombras»? ¿ó será el santo día de bendición, en que está de Dios que todos, ricos y pobres, grandes y pequeños, vivamos en paz?...

Entiendo que esto último es lo racional y humano, y debe ser lo real y práctico, lo positivo, según la historia y la filosofía y, sobre todo, según el sentido común... del individuo y de la sociedad que no estén dejados de la mano de Dios... Basta, pues, de dudas, y sepase que el Amor Materno besa también á la *Luz*, diciéndole que «ha sido muy buena con sus pobres hijos». Y contesta la *Luz*: «Seré siempre buena para los que se aman»... Así el texto, á la le- tra (*ceux qui s'aiment*), pero la «versión»: «entorno de los que me aman»... Ni la *Luz* es tan egoísta, ni eso está bien torneado... ¡Qué lástima! Porque el final acusa cierta «mano de gato» en la des- colorida «versión». Iba yo á ce- lebrarla en esta parte... ¡Miren! «La Alegría de comprender (Acercán- dose á la *Luz*): Que tu último beso se pose sobre mi frente (Se besan largamente y cuando se se- paran y levantan la cabeza, vense lágrimas en sus ojos)»... «*Tútil* (Asombrado): ¿Por que lloráis? (Mirando á las otras Alegrías) ¡Vaya, lloráis también!... Pero ¿por que todas vierten lágrimas?». La *Luz*: (Silencio, hijo mío!)... Y cae el telón. ¡Todo ello sublime y de efecto mágico. Con pena saigo del *Jardín de las Dichas*!

HERMOGENES NOVO.
(Continuará)

PARA RETRATOS ARTISTICOS La FOTOGRAFIA ALSINA

RECIENTEMENTE ESTABLECIDA



IMPRESA ALSINA. — Calle de la Estación

Exposición de modelos. — Estilo moderno
Renovación constante de Tarjetas de Fantasía
Ampliaciones de busto y de cuerpo entero.—Iluminaciones
PRONTITUD Y ESmero EN EL DESPACHO

LAS VENTANAS DE LA

LIBRERIA LEHMANN

LL MAN LA AT NCION FOR

NOVEDADES ORIGINALES

EN

LIBROS • CUADROS • CAMARAS FOTOGRAFICAS

Y

ARTICULOS MUY PRACTICOS PARA EL ESCRITORIO

AVISO FLETE DE CAFE A EUROPA

Ponemos en conocimiento de los exportadores que el precio del flete, desde el 1.º de noviembre próximo, será el siguiente:

45 chelines por tonelada de 1000 kilos de café en ORO
60 chelines por tonelada de 1000 kilos de café en PERGAMINO

Línea Hamburguesa / americana United Fruit Company
Cía. Transatlántica Francesa Elders & Piffé, Ltd.

Relojeria Suiza

DE ALCIDES CHAPATTE

CALLE DEL CARMEN. — Bajos del Hotel Internacional

Aca de llegar un buen surtido de joyas, alhajas, relojes, principalmente en clases finas, para señoras, y de las de poco valor, etc., etc., seleccionados en las mejores fábricas por el mismo dueño en su reciente viaje.
El surtido es de lo más variado, desde los relojes más finos hasta los de poco va- lor, tales como relojes de pulsera, para señoras y niños, bañadores, brújulas, relojes de bolsillo, etc., etc., todo de buena calidad y á precios módicos. — San José, diciembre 2. al.

Línea de vapores de la Elders & Fyffes limitada Viaje de un vapor nuevo

El magnífico vapor nuevo CHAGRES de 5,500 toneladas, equipado con inalámbrica zarpará de Limán para Bristol, Inglaterra, en la mañana del día 12 de noviembre, con escala en Kingston, Jamaica. Lleva Doc- tor y camarera. La travesía se hace en 16 días; con todos los conve- nientes posibles.

Pasaje á Bristol £ 20
" á Kingston £ 6

Para informes dirigirse á la United Fruit Company ó á los Sub-Agentes señores Sasso & Pirie en San José.

W. E. MULLINS, Administrador General
10 v.

Noviembre 2

Verdades

Para caña de construcción y plan- tilla y cordón de piedra para acera, Carranza y Boleto en su depósito de materiales.

Y para semilla de guinea y gengi- brillo ó grama en la casa de Ernesto Valverde Soto, 50 varas al Sur de la Botica Francesa, calle de la Estación al Pacífico.—Octubre 1.º.

BUENA OCASION

HE RESUELTO VENDER
MI FINCA

"La Gioconda"

DE LIMON.—VEANME EN
EL
HOTEL INTERNACIONAL

Enrique Pucci

Octubre 27.—1 m.

"EMULSION IMPERIAL"

de Aceite puro de Hígado de Bacalao con "Glicer-fosfato de Calcio y de Sodio"

Para enfermedades de los Pulmones, Pecho, Tos, Afecciones de los Bronquios, Asma, Resfriados, Debilidad General, Enflaquecimiento.

Preparada en la BOTICA FRANCESA. -- Herman & Zeledón. -- San José, Costa Rica

Noches de teatro



SEÑORA JOSEFINA ROCA
Primera actriz
de la Compañía Díaz Mendoza

Mariana, el drama sublime que le valió a su autor, el insigne dramaturgo don José Echegaray el Premio Nobel, fue el encargado por la Compañía Díaz de Mendoza para hacer su debut el sábado 10 de octubre en el suntuoso coliseo josefino, que no hubiera sido capaz para la concurrencia, si la lluvia no se propone con su impetuosidad malar cólica, restarle espectadores al estreno de la Compañía. Con lluvia y todo el Teatro estuvo casi lleno en su totalidad.

Precedidas las primeras partes de la recomendación de la prensa sudamericana, que les ha expedido en sus diversos óganos, lusingas credenciales, la designación de la obra para el debut me paró ciertamente, pues siempre he creído que Mariana, sin discusión alguna, es uno de los diáspores más finos para apreciar las tonalidades ar-

tísticas de cualquiera actriz. En cuanto a mí respecta, debo ser franco: no me gustó. Guardaba, como un culto, de la protagonista, la última impresión dejada en mi alma por el genio de María Guerrero, y en manera alguna creía hubiese fibra sentimental que pudiera vibrar en mí, a los infusos de una nueva intérprete de la creación de Echegaray.

Desde las primeras escenas comprendí que la señora Roca estaba muy sobre el nivel de lo común, y poco a poco, a medida que la representación avanzaba, su trabajo artístico se imponía en mí, a los recuerdos se empalmeaban e iba surgiendo ante mis ojos el apoteosis de una Mariana nueva y original, creada al influjo de la vara mágica del arte, por la simpática artista que no en vano ha sabido arrancar el aplauso entusiasta de los públicos que han gozado bajo la cautividad de sus encantos.

La señora Roca es un verdadero genio del arte dramático. La distinción de su figura; su escuela clásica impecable; su voz armoniosa, dulce y acariciadora; su declamación fácil y su talento noble y discreto para ponerle el atavío de detalles sin generosidad a los personajes que caracteriza, hacen de ella una verdadera figura teatral, de esas que cautivan los públicos, que entusiasman los corazones y que dejan al tanto perpetuamente entre las almas, como un perfume vago, la melancolía de su recuerdo.

Solo le hago justicia, porque sé bien que mis frases nada pueden su marle a la sublime artista que en el camino del Teatro moderno, ya debe ir fatigada con el peso del voluminoso haz de laurel que va portando sobre los hombros.

El Sr. Díaz de Mendoza, no se puede juzgar en el debut. Una indisposición repentina, según parece, impidió que el trabajo del distinguido actor estuviese a la altura de su personalidad y su fama. Como es lógico suponer que no en vano se han escrito para él elogios muy satisfactorios, espero verlo en su estado normal y en una obra donde pueda poner en juego todos sus talentos, para ocuparme detenidamente de él. Con todo, supo arrancar aplausos y captar las simpatías de este público inteligente.

Pecaría de injusto si no hiciera especial mención del Sr. Chloer en su papel de don Joaquín, donde puso de manifiesto dotes indiscutibles y en



MATILDE AZQUERINO
Primera dama joven

el cual cosechó aplausos y simpatías bien merecidos.

La señora Azquerino es una simpática esperanza y los demás artistas llenaron sus papeles satisfactoriamente, inclusive don Pablo, cuyo brillo artístico sin duda alguna resaltará mucho mejor en una obra donde no le toque en suerte estar tan íntimamente ligado a la primera dama, cuyo brillo solar le restó luminosidad al señor Montal, a quien por lo tanto me abstengo de juzgar ahora.

En resumen, la compañía Díaz de Mendoza, entrando en el conjunto la señora Roca, es buena y acreedora a la fama de que viene precedida.

A juzgar por las pruebas de simpatía que le fué acogida por el público josefino, es seguro que hará una temporada feliz, cosa que deseo de todo corazón, ya que conozco íntimamente los rasgos de la vida de un artista y sus estados de alma, y sé que la mayor cosecha de satisfacciones que se recoja en el momento pasajero del triunfo, es poca para endulzar las amarguras y contrariedades que reserva el mañana a todo el que consagra su vida a la ingrata misión de hacer sentir y repetir, noche a noche, el milagro de Cristo de la multiplicación de los panes, repartiendo su alma entre las multitudes que los aplauden; pero que los mira pasar y alejarse con la indiferencia que inspira una caravana viajera hacia el lado por donde nace el sol. ...—CRONISTA ESPECIAL.

Corte Plena

Sesión de ayer

Fueron aprobados los siguientes nombramientos provisionales: el de don Ernesto Sáenz Rojas, para continuar reemplazando, como escribiente, al Prosecretario de la Alcaldía 3ª de San José, en virtud de haberse prorrogado la licencia al Secretario hasta por dos meses; el de don Nicolás Cañas Frutos, para escribir el interino del Juzgado 2º de lo Contencioso Administrativo, en vez de don L. Fite Jiménez, por un mes; el de don Espiritusanto Castro Arias, para hacer las veces del mismo señor Cañas, en el puesto de escribiente del Juzgado 1º del Crimen de San José; el de don Silvestre Rojas, para hacer las veces del portero escribiente del Juzgado de Santa Cruz, durante los días 6 a 13 del corriente; los de don Justo Matarrita y don Marcelo Gómez, para los empleos de escribiente y notificador interinos de la Alcaldía de Santa Cruz; el de don Jorge Pombo Molinaris para el puesto de escribiente interino del Juzgado Civil de Limón.

—Se concedió al Alcalde de Aserrí, don Francisco Monje Rodríguez, la autorización necesaria para cartular.

—Se aceptó a don Aristóbulo

Rodríguez la renuncia que presentó del cargo de Secretario de la Alcaldía de Santa Cruz, y se eligió para reponerlo a don Celestino Rojas Castro, primero de la terna presentada.

—Se eligió a don Rosendo Esquivel para el cargo de Juez interino de San Ramón, en vez del propietario, a quien se dió licencia por seis días.

—Se acordó informar al Poder Ejecutivo favorablemente en las solicitudes de rebaja presentadas por Carlos Roldán Campos, Francisco Black, Carlos Artavia Garita, Luis Hernández y Francisco Herrera Hernández; y en las de conmutación de Rafael Mora Mora y Melisio Vázquez; y desfavorablemente, en la de conmutación presentada a favor de Pedro Peña Guro y en la de indulto de Luis Barrantes.

—Fueron designados por la suerte los Concejales Licenciados Jorge Herrera Paut, Tobías Gúrtiz Valverde y Ricardo Pacheco Marchena, para conocer, en vez de los Magistrados Johanning, Loria y Vargas, del recurso de Habeas Corpus interpuesto por Francisco Quesada J., Aurelio Montero V. y Rafael Zúñiga A.

A LOS administradores de correos

Nuevamente suplicamos a los señores administradores de correos de los diferentes pueblos de la República, se sirvan ponerle el sello a los periódicos que sean devueltos a esta empresa, a fin de saber el lugar de donde proceden, pues de lo contrario nos veremos obligados a seguirlos enviando.

Hacemos esta súplica porque ya repetidas veces hemos recibido números devueltos, ignorando el domicilio de las personas que los envían, por no traer el sello de correos de la oficina respectiva.

Secretos de la belleza

En Italia acaban de desenterrar un libro que fué publicado hace quinientos años, y en él se encuentran las siguientes reglas:

Para ser hermosa (dice esta obra) la mujer, debe tener tres cosas blancas: el cutis, las manos y la dentadura; tres cosas negras: los ojos, las cejas y las pestañas; tres cosas rosadas: los labios, las encías y las uñas; tres cosas largas: la vida, las manos y el cabello; tres cosas pequeñas: los dientes, las orejas y la lengua; tres cosas anchas: la frente, los hombros y la inteligencia; tres cosas estrechas: la cintura, la boca y los tobillos; tres cosas decedidas: los dedos, los labios y la mente; tres cosas redondas: los brazos, las piernas y la boca.

Por lo visto, las cosas no han cambiado mucho desde hace cinco siglos, pues la belleza de la mujer es inmortal e inmutable.

Nombramiento

Muy acertado nos parece el nombramiento hecho en el establecimiento de don Ricardo Esquivel, quien culpa desde ayer un delicioso puesto en la Oficina de Paquetes Postales.

LOS FAVORECIDOS por la Lotería

Según hemos noticiado en otro lugar de esta misma edición, el segundo premio de la Lotería del Asilo Chapui, correspondiente al sorteo que se celebró en esta capital, cayó en Alajuela; y fueron favorecidos, parcialmente, los señores J. Rafael M. Pereira, con \$ 4.000, y Rafael Chavarría, con \$ 4.000. Julio Herrera y Salvador Soto tuvieron premios de \$ 500 cada uno.

El joven Chavarría, a quien tan agradecido lo ha encontrado la suerte, fué el que hace poco se sacó \$ 5.000 de otro sorteo.

A quien Dios se la da... San Pedro se la bendice.

Caprichos de un muerto

En un pueblo lejano de esta República falleció un campesino, pero antes de morir suplicó a sus familiares lo enterraran con buena música, es decir, que los instrumentos fueran del Almacén de los señores Pérez & Corfield, situado en los bajos del Hotel Imperial, por ser los más dulces y sonoros que se conocen.

Diarias

Nacimientos

Luis Ibrain, natural de María Quirós Calderón; Lucia, legítima de Jesús Peña y María Luisa; Parra; Margarita, natural de María Degado Herrera; Aristides, legítimo de Alberto Barboza y Carolina Arias; Juan, legítimo de Leonidas Siles y Josefina Durán; Oscar, legítimo de José María Gómez y Lastenia Solano; Carmen, legítima de Juan Solís y Francisca Molinas; Alonzo, legítimo de Julián Pérez y Rafaela Solano; Gerardo, legítimo de Francisco Barón y Adela Jiménez; Carmen, natural de Anita Chaves; Francisco, natural de María Luisa Angulo Aguilar; José Bernardo, legítimo de Mauro Alvarado Umaña.

Pasaportes

José Luis Cruz, para Panamá; Jaime Eustice, para Inglaterra; Vicente Bien Ticeas y señora, para Nicaragua; Agustín Atmella, para Nueva Orleans.

Ecós de todas partes

Para vivir muchos años. Un abogado demasiado bueno. Para conservar la dentadura.

París, octubre 10.

¿Quiéren ustedes vivir largos años y disfrutar en su vejez de una agilidad asombrosa?

Apresúrense a comprar una sierra y a emplearla en aserrar los dientes.

Tal es el principio fundamental de una nueva escuela de higiene que se ha fundado en la glorieta y que cuenta ya con numerosos adherentes entre las clases ricas.

Parece ser que aserrar madera, es uno de los ejercicios más saludables que se puede recomendar a las personas de costumbres sedentarias, a los hombres de negocios, a los literatos y a los artistas.

Ante una operación, el cerebro descansa. Mientras que los músculos superiores del cuerpo, generalmente en reposo, estrañan entonces en reacción.

Para que sea eficaz el ejercicio, conviene hacer uso alternativamente de ambas manos: así la circulación de la sangre es más completa, y se beneficia el estómago, suprimiendo con ello las digestiones penosas.

Ciertos médicos que practican ellos mismos la nueva cura, aseguran que todo hombre desoso de conservar su salud debería mear la sierra durante media hora después del desayuno, é igual cantidad de tiempo después del medio día, ó antes de ir acostarse: bien entendido que los médicos aconsejan descansar cuando se siente uno cansado por el esfuerzo.

También aseguran que las señoras quedarían sorprendidas de los efectos saludables que semejante práctica ejercería sobre su salud.

De cualquier manera que sea, la moda ha sido tan bien acogida en Londres, que allí se venden corrientemente troncos de 6 a 7 metros de largo y de un diámetro de 30 a 35 centímetros, que cuestan de 20 a 25 francos.

Veán el chasco que ha pasado muy recientemente, a uno de nuestros abogados en boga.

Había de defender a un individuo acusado de un pequeño de-

lito y el cual no tenía antecedentes penales.

Nuestro abogado casi podía contar con su absolución.

Pero para tener más medios de defensa dijo a su cliente:

—No olvide usted de exigir recibo.

—El acusado hizo el encargo, entregándole el recibo al abogado, y llegado el día de la vista de la causa, éste habló de la perfecta probidad de su cliente, diciendo: "Yo tengo aquí un documento atestigüando que hace algún tiempo él no ha vacilado en depositar en la Comisaría, una pieza de dos francos que acaba de encontrar en la vía pública".

—Querido maestro, que el Presidente, después de haber consultado el documento, sólo se trata de un franco y no de dos.

—Dos francos, señor Presidente; sí, dos.

—No, un franco.

Y, efectivamente, en el recibo sólo se indicaba un franco.

El abogado que se había guardado el recibo sin leerlo, no insistió más comprendiendo el engaño.

A pesar de todo, el acusado fué absuelto.

Su defensor había sido más listo que los jueces, pero el acusado más que su abogado, al que le había "soplado 20 centavos".

Hay pocas personas que no hayan sufrido de los terribles dolores de muelas, ó que si no han sufrido, no vean cómo son bonitos y blancos dientes se van cambiando uno a uno, sin que los sabios cuidados de dentista, lleguen a paralizar completamente estos extragos.

Según parece, existe un medio para conservar la dentadura intacta: laciéndola, y este medio se practica en el Extremo Oriente.

Hacia los 20 años, a veces más tarde y con frecuencia antes, los anamitas se lacañ los dientes.

Esta práctica, que la penetración de ideas europeas va haciendo caer en desuso, es bastante curiosa.

El lacado debe practicarse so-

bre dientes previamente preparados.

Durante tres días se les cepilla con tal energía, que parece que el esmalte no resistirá.

Después se aplica la primera capa.

Esta es de "cauhken", que es una especie de cera que se saca de ciertos hormigueros del alto Tonkin. Triturada y mezclada con jugo de limón se forma una pasta, con la cual se hacen cuatro ó cinco aplicaciones. A algunos días después de dada la última pasada, se practica el lavado definitivo con una segunda pasta que se fabrica machacando pepitas de ciertas curgas, alumbre y añadiendo un colorante y corteza de granado. Durante quince días a la puesta del sol, es necesario repetir las lociones a fin de formar la segunda capa. Después se fija todo con resina de coco. Mientras dura el indicado tratamiento dental, la dieta de alimentos sólidos es de rigor. Cuando está todo terminado ya no hay que temer la carie. Después de la primera capa los dientes toman un color más rojo y a la segunda negro y este es el su "chic" entre los anamitas.

—Pero nuestras elegantes que

rrán sacrificar así la blancura de sus dientes.—CORRESPONSAL.

Lotería Resultado del sorteo del domingo

Con \$ 20,000, 12846; con 8,000, 13,420; con 4,000, 5386; con 1,000, 1012 y 12193; con 500, 3610, 8390 y 24924.

Con 200: 46 9, 4972, 6114, 10557, 10935, 12242, 17118, 2859, 22262 y 23186.

Con 100: 2341, 3502, 4070, 6478, 8363, 8609, 8958, 10493, 11255, 11892, 12216, 13749, 15899, 16426, 19359, 21510, 21700, 22428, 24553 y 24897.

Con 60: 239, 1313, 2,040, 2,783, 3,981, 4,005, 4,663, 5,025, 6,763, 7,201, 7,375, 7,976, 8,023, 9,237, 9,550, 9,729, 9,887, 10,437, 12,510, 16,258, 16,671, 17,115, 17,862, 18,159, 18,597, 21,666, 28,804, 23,188, 23,276, 23,828 y 24,186.

El número que obtuvo el premio mayor, fué vendido en Limón por A. R. Méndez, y el que obtuvo el segundo por Julio Barrocal, en Alajuela.

JOSE R. HERNANDEZ

San José

100 varas al Norte del Almacén St. Ivarh & Hno.

Apartado N. 898 Dirección telegráfica: "Hernan"

Representante General para Costa Rica de

J. J. JULIA & CO.
Comisionistas
4 Stone St. — New York

CARL GEO H ISE
Comis onista
Hamburgo

G RARD & CO.
Coneas
Jonnay Charente (Francia)

BARCELLO TORRES
Toda clase de vinos finos
Málaga España

Telegrama de Portegolpe

El Presbítero Roca y su influencia en el espíritu de los feligreses. La instrucción pública marcha

Portegolpe, Nbre. 8 de 1912.

En su misión cristiana hemos tenido el gusto de tener en este barrio al Pbro. don José María León Roca, durante toda esta semana. Muchos son los frutos cosechados por su labor apostólica. En sus pláticas ha hecho ver al pueblo de una manera clara y precisa, todos sus yerros, exhortándolo al amor, al hogar, al trabajo, al ahorro, denunciando las consecuencias del alcoholismo, de la unión ilícita del adulterio; en fin, todos nuestros graves defectos los puso en parangón, como resultado, lejos de disminuir su auditorio aumentó; y muchos que vivían en concubinato escandaloso, se

han apresurado a unirse con el indisoluble lazo matrimonial. Ojalá imitaran todos los colegas del padrecito León Roca su labor, y tendríamos al Guanacaste regerado y rico.

—El examen de fin de curso se verificó el 6 del presente; concurrió a las pruebas casi todo el vecindario; los resultados fueron muy de la satisfacción del Sr. Inspector Gamboa, pues así lo hizo presente en su discurso de clausura a los maestros, a los padres de familia y a los niños.

Para concluir, felicita este correspondiente al barrio de Portegolpe muy cordialmente por sus dos triunfos alcanzados casi al terminar el año.—CORRESPONSAL.

Aniversario



El Pbro. Roca en Tempate. Comitiva que le fué de compañía

Tempate, noviembre 10.

Nuestro reverendísimo cura y misionero don José M. León Roca, llegó en estos momentos acompañado de una comitiva de más de cien personas de a caballo, entre tempateños, portegolpeños, arenaleros y de otros difitos, fuera de los escolares y vecinos de a pie. Por el entusiasmo con que ha sido acogido nuestro padrecito León Roca, no dudamos que cosechará muchos frutos en un pueblo de costumbres dignas de ejemplo para el resto del cantón.—CORRESPONSAL AMBULANTE.

El Pabellón Nacional y los de las legaciones y consulados acreditados en el país permanecieron ayer izados por ser ese día el 43º aniversario del nacimiento de S. M. Víctor Manuel III, Rey de Italia.

Pertenece este monarca a la vieja dinastía de S-boya; se casó el 24 de octubre de 1896 con la Princesa Elena de Montenegro, cuarta hija del Rey Nicolás I de Montenegro. Ascendió al trono el 29 de julio de 1900.

Que viva muchos años más el ilustre monarca, para bien de su patria y de sus súbditos.

Pocos han sido y son

Pocos años ha sido tan prolongada la estación del invierno como la presente; como pocos son también los comerciantes que venden su mercadería tan baratas y de tan buena calidad como el propietario de La Reina, tienda situada frente a la puerta del costado Sur del Mercado de esta ciudad.



Antes que ordene un trabajo ya sean libros ó folletos, ó papeles de escritorio, menús, programas, tarjetas, que requieren gran esmero, pida precios sin tardanza a la Imprenta del Comercio, para que después no se quede arrancándose los pelos.

AEROPLANO inmovil

Invención notable es la de un ingeniero alemán, la cual permite que un aeroplano en el aire puede permanecer estacionario en determinado punto y por un tiempo indefinido. La figura del tal aeroplano difiere enteramente de la que tienen las otras máquinas más pesadas que el aire. Las autoridades alemanas se sienten muy satisfechas de este invento por las ventajas que ofrece para hacer observaciones y transmitir señales a los artilleros, á más de la de poder arrojar explosivos.

QUEDA nombrada la comisión de fiestas. No suenan candidatos para municipales. Disposiciones contra la corrupción de menores

Grecia, noviembre 10.—El Municipio nombró a los señores Manuel Bolaños, Oscar Kopper, Alejandro Sancho, Alcides Barquero y Cecilio Dobles, para integrar la comisión de fiestas cívicas que han de celebrarse en esta ciudad, el próximo enero. Hace sus años que en esta localidad no se celebran fiestas cívicas, por lo que no dudamos les ha de soplar buen viento a los señores de la comisión encontrando la idea en el comercio. Todo no ha de ser rigor en esta vida, hay que echar de cuando en vez, una canita al aire!

—Pocos días faltan para las elecciones municipales, y renovar la mitad de sus miembros, dos propietarios y dos suplentes, que son los señores Hermenegildo Zamora, Felipe Chacón, Adán Benavides y Ricardo Ferretto, respectivamente. No suena ningún nombre como candidato a esos importantes puestos. Ojalá los llamados a interesarse en estos asuntos se preocupen porque los ciudadanos que han de integrar el Municipio para el año venidero, sean personas aptas, conscientes y amantes del progreso del terruño. El actual ha demostrado buena voluntad, y si no ha llevado a cabo ciertas

obras de necesidad en la localidad, es por la escasez de fondos. Actualmente tienen en proyecto la reforma de la esfera, obra valiosísima, pero que tiene muchos visos de llevarse a feliz término; también el Rastro, el Mercado y el problema algo difícil de la composición de calles.

—La Autoridad Política ha impartido órdenes severas a sus subalternos, a fin de evitar en adelante el desbordamiento de corrupción de menores que se nota en la actualidad, y que además origina el mal servicio doméstico que existe. Ya que se han tomado esas medidas, creemos del caso hacer nuevamente efectiva la ley de profilaxis venérea, ley importante para la salubridad pública, y que actualmente se está poniendo en práctica en casi todas las poblaciones de importancia de la República.

—Aunque tarde, reciban mi pésame don Domingo Doderio y señora y don Oscar Kopper y señora, por la muerte del estimado anciano don Juan Doderio, acaecida en Alajuela.

—Se han presentado los primeros casos de tos ferina en niños.

LOHENGRIIN

STA. EUGENIA LAMICO
quien fué víctima de un robo

El señor Obispo está de duelo

El sábado anterior falleció en Colonia, Alemania, la señora Albetina Werth de Stork, madre del Ilustrísimo Obispo Stork.

Murió la señora de Stork a la edad de 86 años, de senectud. Por tan sensible desgracia, presentamos nuestro pésame al doctor Stork y la demás familia residente en Alemania, deseando resignación para el apostolado de la Fé Cristiana y eterno descanso para el alma de la matrona recientemente feneceida.

TRAS cuernos palos

En la noche del domingo perdió su reloj de oro en el Teatro Variedades el señor don Luis Ugalde Pérez, en un momento en que la aglomeración de gente era numerosa.

En la misma noche fueron conducidas a la policía varias personas como sospechosas en el robo, pero fué imposible dar con el ladrón, pues no había en realidad más que sospechas de los rapteros llevados allí.

Ayer en la mañana, el asunto cambió de aspecto, pues resulta que don Ignacio Díaz, dueño de la pulpería La Poupee, compró esa alhaja a un desconocido.

Ahora resulta que don Ignacio tendrá que perder la prenda y conseguirse a la persona que le vendió el reloj, pues de lo contrario él tendrá que hacerse responsable del robo y sufrir la pena correspondiente. El pleito del reloj se ventilará ante el Juez del Crimen.

Un oficial alemán de clara la ineficacia de la artillería de su país. Horrorosas matanzas de cristianos. Será cuestión de horas la caída de Constantinopla.

El Sultán espera la muerte en palacio y no abandonará la capital

PARIS, 9.—La cuarta exposición de aeroplanos en el Palacio Grande se clausurará el domingo. Desde su apertura la concurrencia de visitantes de todas partes del mundo fué inmensa. Todos los países mandaron oficiales a estudiar los sorprendentes adelantos. Los italianos 20, otros tantos los rusos, los alemanes 14, los ingleses muchos y así los otros. Todos quieren imponerse cuanto antes de los nuevos medios de destrucción que se puede obtener con estos inventos.

ALMERIA, 9.—Esta madrugada se incendió la fábrica de tabacos. Los bomberos derribaron las puertas y dominaron el fuego. El taller del empaquetado quedó destruido. El Administrador Carlos Adrián se emocionó mucho y falleció de una hemorragia cerebral.

WASHINGTON, 10.—El próximo Congreso se ocupará en los asuntos generales, excluyendo los proyectos especiales reservados para el Congreso siguiente. Entre los tópicos de interés incógnito el tratado con Rusia respecto al arreglo de los pasaportes a los judíos; fortificaciones en Panamá; libertad de las potencias para reclamar al Tribunal Supremo de los Estados Unidos; violación del Tratado Pauncetot; liberaciones del portazgo a los costeros americanos. Las sesiones durarán cerca de dos meses.

SAN PETERSBURGO, 10.—El Gobierno ha decidido retener en el servicio activo hasta la primavera próxima a los soldados que han cumplido su término. Esta medida colocará al ejército prácticamente en pie de guerra.

CONSTANTINOPLA, 10.—Los comandantes de los buques de guerra extranjeros surtos en este puerto, se reunieron a bordo del crucero francés *Gambetta* para arreglar la acción concertada que deba ejercerse caso que se haga necesario un auxilio naval para el mantenimiento del orden en la ciudad. Presidió el Contralmirante Luis Dartigne Fournette, por ser el decano de todos los oficiales presentes. El almirante eneficaz ascendió a la torre de Galata para estudiar el terreno.

El corresponsal del *Daily News*, en Chaltja, telegrafía hoy que el oficial de artillería alemán que dirige las baterías turcas en la batalla de Kirk Kilish y Lale Bueigas y Choriú, le dijo: "El material y no los hombres es lo que ha dado el triunfo. Mi impresión muy sincera, es que después del resultado de esta guerra Alemania se verá obligada a reformar su artillería y su sistema militar. Los krups no pueden ni tirar ligero ni con exactitud mortal".

LONDRES, 10.—El *Times* dice que los búlgaros no ocuparán Constantinopla, ni temporalmente agregando que Turquía debe permanecer allí encargada del Bósforo, del Mar de Mármara y los Dardanelos, porque así conviene a los intereses de las potencias.

SOFIA, 10.—Guechoff dice que no es verdad la noticia de que el Gobierno turco haya propuesto negociaciones de paz sin la mediación de las potencias. En un diario local se da la noticia de la toma por los búlgaros del puerto turco de Kavala y de Gümurina, 75 millas al Sudeste de Adrianópolis. La guarnición de Kavala se rindió cuando vio que se le había cortado la retirada.

En una entrevista que la liga de los búlgaros se opone decididamente a la autonomía de Albania que desean Alemania, Austria, Hungría e Italia; afirmó muy enfáticamente el hecho de que los aliados están obrando de acuerdo y en la mayor armonía.

PARIS, 10.—Un despacho especial del sur de Bukarest dice que ha comenzado el asesinato de los cristianos en el barrio Gálata. Los soldados kurdos, llenos de fanatismo religioso, han acuchillado a centenares de hombres, mujeres y niños y le han dado fuego a muchos edificios de la capital. Las tropas turcas que se mantienen aun bajo la disciplina, custodian los bancos y las embajadas. El incendio y la matanza en grande escala amenazan a los cristianos y sus propiedades.

LONDRES, 10.—Donohoe, corresponsal del *Chronicle*, en un despacho de Chaltja de esta noche confirma prácticamente la noticia de Wagner al *Reichs Post*, de que los búlgaros han tomado las últimas defensas de Constantinopla y que es sólo cuestión de horas que las bayonetas de ellos retumben las calles de la capital.

PARIS, 10.—La situación europea se considera en los círculos oficiales como muy precaria. En una reunión del Gabinet, en el Eliseo, a la cual asistió Mr. Fallières, Poincaré leyó a sus colegas los últimos despachos de las embajadas francesas de San Petersburgo, Viena y otras capitales, lo que condujo a una discusión de varias horas.

Como nada se ha hecho público, continúa la incertidumbre respecto de las precisas intenciones de las varias potencias. Kiamil Pacha ha informado a los Embajadores en Constantinopla que mantendrá el orden, pero que si invaden la capital los vencedores, no es responsable de los excesos a que pudiera entregarse la población exasperada; a la conciencia de Europa queda todo lo que pueda suceder. Según despachos de "Le Matin", el Gran Visir dijo: "Ni el Sultán ni yo estamos dispuestos a dejar a Constantinopla, mi soberano esperará tranquilo la muerte en su palacio y yo en mi oficina". De acuerdo con tal determinación, el Gran Visir trabaja en el despacho de los negocios con tenacidad y abnegación, a pesar de sus 85 años que parece haber infundido nueva vida a la población de la capital. Durante doce días no ha dejado un momento su oficina, comiendo y durmiendo allí. Durante una entrevista, dijo: "En esta hora trágica no cabe la ironía; mandaré escribir en todas las paredes de la capital é imprimir en grandes letras en todos los periódicos turcos la solemne declaración hecha por las potencias hace tres semanas: "Que no permitirán se quite a Turquía su territorio", y así mismo publicaré los textos de los 27 tratados concluidos con las naciones de Europa durante el siglo pasado, garantizando la integridad del Imperio Otomano".

EXPOSICION PERMANENTE

ABIERTA DE 7 A. M. A 5 P. M.

ENTRADA GRATIS

BAZAR DE SAN JOSE

ALMACEN DE MUEBLES

J. R. Mata

CIEN CUADROS PINTADOS A MANO

Gran exhibición de objetos de arte para regalo

De muebles de toda clase, artículos plateados y japoneses. Loza.—Cristalería.—Alfombras.—Cortinas

PIANOS

Lámparas eléctricas.—El más moderno y variado surtido de PAPEL TAPIZ. Petates japoneses.—Cocinas de hierro y todo lo concerniente para obsequios y para el menaje de una casa.—Todo moderno, de buen gusto, bueno y barato. Octubre 10.—alt.

Muerte repentina

Anoche murió casi repentinamente el conocido señor don Juan Paniagua. Sentimos tan lamentable desgracia y damos el pésame a su familia.

Reunión de bananeros

Debido a algunas dificultades, no pudo verificarse ayer la reunión de bananeros en el Ideal Room, local de antemano fijado para esa reunión. Por lo tanto, los señores productores de bananas de algunas importantes medidas sobre el cultivo y exportación del valioso fruto. Procuraremos asistir a la próxima reunión para poder dar cuenta del resultado de ella.

Autores tuvo lugar el match de tiro al blanco. Hubo muchos tiradores y gran número de espectadores. Obtuvo el primer premio el coronel Zúñiga Montúfar y el segundo don Julio Esquivel. Los premios obsequiados son unas medallas de oro, con su correspondiente inscripción. Felicitamos a los señores Zúñiga y Esquivel por su triunfo como tiradores.

Desgracia en el río Peña Blanca

El General, noviembre 8.—El día 4 del corriente, a las diez de la mañana, pereció ahogado en el río Peña Blanca el señor Pedro Valverde, quien de este pueblo se dirigía a El Cejón, caserío de su residencia.

La desgracia se debió a que la bestia en que atravesaba el río no resistió la corriente de mismo.

La policía y varios vecinos han buscado el cadáver sin lograr encontrarlo. Se cree que algún lagarto se lo haya comido. —CORRESPONSAL.

ROBO de alhajas

La nota del día fué el robo de alhajas hecho a la señorita Eugenia Lamico, robo cuyo autor ha sido ya descubierto. Perdió la señorita Lamico alhajas por valor de 2000 dólares.

Como se averiguó el robo

Hace algunos días que venía notando la señorita Lamico que cada vez que encontraba a su sirvienta María en su cuarto, la muchacha se inmutaba y trataba de alejarse para el interior de la casa evitando hablarle y arreglar su dormitorio en su presencia.

Así cita de la sirvienta

María, joven de 14 años y de una belleza admirable, probablemente estaba enamorada de las alhajas de su patrona y no resistiendo por mucho tiempo la tentación de lucir algunas de esas prendas en las calles de esta ciudad, ideó la manera de robarse las, y fué de la manera siguiente: aprovechando el viaje de la señorita Lucrecia Berger, quien partió con rumbo a los EE. UU., hizo el robo en la esperanza de que a la estimable señorita Berger se le atribuyese, ya por un olvido involuntario, ya por un intencional trascurso, la desaparición de las joyas y por consiguiente, ella, verdadera culpable quedaría libre de toda sospecha.

Mal resultado el plan

El asunto no le resultó a María pues inmediatamente que las alhajas faltaron, todos en la casa sospecharon de ella. En tan apurado trance, María ocultaba la verdad, haciendo creer a la familia que la señorita Beyer fuese tal vez por una inadvertencia la causante de tanta pena.

Intervención de la policía

La familia Lamico no dió crédito alguno a la insinuación de la sirvienta y se afirmó en la creencia de que ella era autora del robo, pues no había ninguna otra persona en la casa que entrara al dormitorio de las señoritas.

La policía ya tiene presa a la inexperta muchacha que soñando con brillar en el Morazan por el esplendor de sus alhajas, tendió, si no prueba su inocencia, que brillar en la cárcel de mujeres su amor a lo ajeno.

Los que salen

Don Leonidas Pacheco partió ayer para Panamá en vías de negocios.

—Don Humberto Soto para Estados Unidos.

—Don Manuel de Jesús Freer para Italia. A todos deseamos un feliz viaje y un pronto regreso.

Tipos de cambio

Banco Comercial — Londres 110 0/0; New York 110 0/0; San Francisco 110 0/0; New Orleans 110 0/0; París 110 0/0; Hamburgo 109 1/2; Barcelona 109 1/2; Jamaica 120

Se cobrará una comisión de 50 céntimos sobre los cheques por sumas pequeñas.

Vea lectura en 4a. página

Avisos del día

CABALLO perdido.—De los sitios de San Pedro del Morcón se me escapó hace nueve días, un caballo moro salpicado, grande, gordo, calzo y crin largas, con una oreja enroscada, calzadas las patas de adelante y herrado con este fierro C. C. Doy una buena gratificación a quien me dé razón de él o lo presente en mi casa de habitación en San Pedro.—LEÓN BRIZUELA.—Noviembre 12.—3 v. alt.

EMPLEROS.—En «La Carantía», de Cherques y Gutt, 25 varas al Oeste de la plaza de la Artillería, se necesitan tres vendedores y un cobrador. Es inútil presentarse sin buenas referencias.—Noviembre 12.—10 v.

DESEO comprar un lote de terreno para construir, de unas 15 varas de frente por 30 ó 40 de fondo, al lado de la Estación al Atlántico, ó sea al San Pedro. Pago parte al contado y parte a plazos. Informes en el NOTICIERO.—Noviembre 6.—8 v.

Una persona seria, activa, entendida en materia de contabilidad y con magníficas recomendaciones desea ocupación. Dirigirse al apartado de correo N° 875.—Octubre 15.—1 m

D. B. MARICHAL.—Cirujano Dentista.—Todas las operaciones por métodos modernos.—Extracciones sin dolor. Oficina: enseguida del Hotel San José, 50 varas de la esquina S. E. del Parque Central. San José, setiembre 14 de 1912.

Limpieza y aseo

Encontrará usted todo eso en el Gabinete Dental Eléctrico del doctor Marichal, quien posee esterilizadoras y estufas especiales para desinfectar los instrumentos después de cada operación. Evite usted un contagio, vaya al Gabinete Dental «de moda» y se arregla su dentadura por métodos nuevos y modernos, donde impera la limpieza y el aseo para seguridad de la numerosa y selecta clientela, que a diario visita el elegante Gabinete Dental Eléctrico del afamado dentista doctor Marichal. Haga usted una visita a dicha oficina dental y verá que es verdad lo que le decimos.

Teatro Variedades

Martes 12 de noviembre

Martes de moda

Acontecimiento teatral

Esta noche

El viudo triste

y La Fuente de Morfeo

por los eminentes artistas que forman el Gran Cuadro Lírico

Los mosqueteros

Estreno de dos eminentes números del

Pathé Journal

Mañana, precios económicos.

Aeroplanos y globos

Una buena remesa de globos y aeroplanos en miniatura están para llegar al país; así nos lo ha manifestado don Calixto Madrigal, propietario de La Valenciana, quien los venderá a precios bajos como los demás artículos de su establecimiento.

Teatro Nacional

COMPANIA DRAMATICA ESPAÑOLA

M. DIAZ DE MENDOZA

Primera actriz: JOSEFINA ROCA

Martes doce de Noviembre

TERCERA FUNCION DE ABONO

AMORES Y AMORIOS

Gran éxito de la Compañía

Mañana: Función popular

LOS DOS PILLETES

NOTA: Todas las noches después de la función habrá tranvía a San Pedro.

United Fruit Co.

SERVICIO DE VAPORES

SALIDAS DE LOS VAPORES DE PUERTO LIMON

Para Nueva York, vía Colón y Jamaica, todos los lunes, a las 5 p. m. Los nuevos y lujosos vapores "CARRILLO", "SIXAOLA", "TIVIV", "VES" y "TURRIALBA" llevarán pasajeros y carga de Limón a Nueva York en ocho días, tocando en Colón y Jamaica solamente para recibir pasajeros y correos. También llevarán carga para Europa, vía Nueva York. Estos vapores hacen conexión en Colón con vapores para Bocas del Toro, Cartagena, Puerto Colombia y Santa Marta.

PARA NUEVA ORLEANS, vía Puerto Barrios—Todos los viernes a las cinco p. m.

Servicio solamente de pasajeros con los reconocidos vapores "HEREDIA", "CARTAGO" y "ORLEANIAN".

PARA BOSTON (Directo)—Todos los domingos en la madrugada. Servicio de pasajeros con los vapores "SAN JOSE", "LIMÓN" y "ESPARTA".

Todos los pasajeros para Bocas del Toro y Colón, Panamá, deben presentarse ante el Consulado Americano en San José, CINCO DIAS consecutivos antes de embarcarse, y para Nueva Orleans tres días consecutivos antes de embarcarse, a fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos cinco y tres días, respectivamente. Además, todos los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para más informes, reservación de camarotes, etc., dirigirse a las Oficinas de la UNITED FRUIT COMPANY en San José ó Limón, ó a los Subagentes SASSO & PIRIE en San José.

W. E. Mullins, - Admor. General

NOTICIAS cablegráficas Probable solución del problema de los trusten Norte America. Creación de un nuevo Ministerio El Mundo al día

WASHINGTON, 8.—Amigos allegados a Wilson que han conversado con él después del trío, han contado que piensa convocar el Congreso para sesiones extraordinarias en la primavera próxima para obtener la revisión de las tarifas. No quiere esperar las sesiones ordinarias en diciembre de 1913.

Se confirma la declaración que Underwood hizo después de la elección, en favor de sesiones extraordinarias para la revisión de las tarifas. Se sabe que Wilson y Underwood conferenciaron en estos últimos meses sobre la tarifa y que llegaron a un perfecto acuerdo. Wilson quiere que el Congreso se ocupe en otras materias importantes en sesiones extraordinarias de diciembre de 1913.

El problema de los trustes será tratado sobre todo por el Partido Progresista. Para establecer sobre bases sólidas el Partido se ve compelido para emprender cortas medidas de reforma social impidiendo que los progresistas se vuelvan formidables, lo que sucedería en el caso contrario. Se ha enviado razón a los jefes democráticos en el Senado, pasen en este invierno una ley, creando un Ministerio del trabajo. Wilson quiere que esto se haga porque es para elegir al Gabinete de los miembros en lugar de 9.

COLON, 8.—Las elecciones presidenciales las ganaron los progresistas en la zona del canal. Roosevelt tuvo 1026; Wilson 782; Deba 440; Taft 106 y Cha fin 71.

LONDRES, 8.—Carlos Handa, corresponsal del Daily Telegraph de Bucharest que tiene fundamento para creer que Adrianópolis ha caído, pero que los búlgaros ocultan el hecho, no sea que las potencias, creyendo llegado el momento decisivo, intervengan antes de la toma de Constantinopla.

BUENOS AIRES, 8.—Las importaciones en los primeros nueve meses del año, ascendieron en miles de pesos oro 283,516 aumentó sobre el año anterior 7,040. Exportaciones 364,808, aumento 103,829.

RIO JANEIRO, 8.—El diputado Lacerva en la Cámara llamó la atención al peligro que envuelven las concesiones de tierras a los extranjeros. Recordó Egipto y el Transval, donde las concesiones provocaron la intervención extranjera y la pérdida de la soberanía. El Senado discute el mismo asunto, pero varios senadores condenaron la campaña de Lacerva.

ATENAS, 8.—El Rey telegrafió a Gida diciendo que el ejército del Príncipe de la Corona ha ocupado Salónica hoy. El Rey salió de Gida para Salónica en tren especial.

WASHINGTON, 8.—Los cruceros Tennessee y Montana recibieron órdenes urgentes de dirigirse a aguas turcas.

VIENA, 8.—Han comenzado las negociaciones para la rendición de Constantinopla, según los despachos del corresponsal del "Reich Post", del cuartel general búlgaro. Se dice esta tarde que los turcos están tratando de los términos de la rendición de Constantinopla, pero los búlgaros exigen la rendición incondicional de la ciudad.

LONDRES, 8.—La mitad de los cañones de los fuertes turcos de Chabalk han sido callados por el bombardeo de los búlgaros. Según telegramas de Sofía a la "Gaceta de Colonia", Turquía propuso a Eulgaría negociaciones de paz humillantes sin la mediación de las potencias.

VIENA, 8.—La situación internacional es otra vez alarmante aquí y en Berlín. La bolsa de primida. Los diplomáticos ansiosos. Si Servia insiste en tener salida en el Adriático, Austria puede recurrir a las armas.

CONSTANTINOPOL, 8.—Nazi Pasha dice: la guerra se continuará hasta el último extremo. Los oficiales se unen a la prensa aplaudiendo la determinación. La Gaceta de Geni dice: Si Europa quiere remover los tratados, en hora buena, pero nosotros no permitiremos que el Corán y la Historia de Osmán se rompan.

Todos los Ministros, el Gran Visir, los altos dignatarios, los soldados, toda la nación han jurado derramar su sangre. Los que tengan la idea de abandonar a la Patria incurrirán en la maldición del Profeta. Se dice que soldados fugitivos turcos pegaron fuego a todas las casas y asesinaron a todos los habitantes del pueblo de Silvir en la costa.

Una enfermedad parecida al cólera ha estallado entre los heridos, soldados turcos que llegan a Constantinopla. Se dice que los famosos regimientos de Damasco se han reservado para último esfuerzo para salvar la capital. No hay noticias frescas de Adrianópolis que se dijo ayer haberse rendido.

Repetidos repiques de campanas en todas las iglesias anuncian esta tarde a toda Salónica que el sueño de cinco siglos de los griegos es por fin una realidad. Una inmensa muchedumbre llena las calles penetrantes de alegría, banderas, iluminaciones, procesiones formando paradas con banderas gritan: ¡Zito! Tendedos ingeniosos han instalado en las ventanas abiertas gramófonos colosales tocando el himno nacional. Como la toma de Salónica se ha anunciado hoy día de San Demetrio patrono de la ciudad se considera el hecho como un exvoto del Príncipe de la Corona en el altar de la Patria. A su entrada a la cabeza del ejército el Príncipe fue aclamado frenéticamente. Todas las comunidades no cristianas aceptan el nuevo régimen. Una interminable corriente de delegaciones visitan la Prefectura, residencia del Príncipe para presentarle sus respetos, jurarle lealtad y expresarle su alegría por la libertad.

Supresión de las inyecciones.

Tratamiento el mas facil y el mas discreto.



SANTAL MIDY

Exigir la firma: *Midy* sobre el rótulo.

CURACION RAPIDA y RADICAL
de los flujos antiguos ó recientes

Cada cápsula lleva el nombre MIDY Desconfiar de las Falsificaciones. Cada cápsula lleva el nombre MIDY

PARIS, 8, Rue Vivienne y en todas las Farmacias.

CAPSULAS DE QUININA PELLETIER

Las Cápsulas de Quinina de Pelletier son soberanas contra las Fiebres, las Jaquecas, las Neuralgias, la Influenza, los Resfriados y la Gripe.

EXIGIR EL NOMBRE: PELLETIER

AGUA de KANANCA DEL JAPON

El agua mejor para el tocador

V. RIGAUD
8, rue Vivienne, 8
PARIS

Desconfiar de las imitaciones.

CEREVISINA
(Levadura seca de cerveza)

La CEREVISINA da maravillosos resultados en el tratamiento de los furúnculos. En los enfermos que padecen de psoriasis, herpes, eczema, produce el mejor éxito mejorando rápidamente su estado general, así como en el acné, la urticaria, etc.

PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las Farmacias

LINEA HAMBURGUESA-AMERICANA
SERVICIO ATLAS
VAPORES CORREOS

ITINERARIO PARA SETIEMBRE Y OCTUBRE

Prinz Joachim	Setbre. 8	Prinz Joachim	Octubre 6
Prinz Eitel Friedrich	15	Prinz Eitel Friedrich	13
Prinz August Wilhelm	22	Prinz August Wilhelm	20
Prinz Segismund	29	Prinz Segismund	27

Hay vapores todas las semanas para Nueva York, Colón y Kingston. Además, los vapores Prinz Joachim y Prinz August Wilhelm hacen escalas en Santiago de Cuba. ES LA RUTA mas rápida para EXPORTACION DE CAFE. Todos los vapores tienen camarotes y mediodía.

Para pasajes y más detalles, en la Oficina de JOHN M. KEITH, Agente General.—SAN JOSE Y LIMON. Enero 14.

Barbería Española

Este es el establecimiento más acreditado por su seriedad y buen servicio. También se vende el famoso Eban Quina del Dr. Germain, lo único que quita la caspa y evita la caída del cabello. —San José, Julio 11.

EL NUEVO HOTEL HOTEL EL MEJOR HOTEL Y LA NUEVA CIUDAD HOTEL EL MEJOR CLIMA

LAFAYETTE

A. MOREAU E HIJO — Propietarios
CARTAGO, COSTA RICA—A. C.

El único establecimiento que cuenta con cocina de primer orden, dirigida por un renombrado CHEF FRANCÉS. Especialidad en Banquetes, Bodas, etc., etc., para lo cual se cuenta con el mejor salón que Hotel alguno ha tenido. Elegantes y amplias habitaciones perfectamente ventiladas. Tarifa especial para familias que vienen a pasar temporadas.

PRECIOS: Desde 4 en adelante (Alojamiento y Alimentación). Setiembre 22.—alt.

NESTLÉ

LA MEJOR LECHE CONDENSADA

La Dalia

English and American tea Room. Contiguo a Assmann. Tea, coffee and chocolate always ready. Cakes and pies. American drinks. The best ice cream in San José. Strawberries and creams everyday. Orders attended to. Service prompt, clean and courteous. Setiembre 18.

Se vende

A 150 varas al Sur de la Botica Francesa una propiedad de 30 varas de frente por 50 de fondo. Informes en esta oficina. Octubre 16. 1 m.

Avisos Económicos

SE VENDE: una casita en punto céntrico y comercial, a 50 varas del Mercado y una volanta de 4 ruedas con 6 sin caballo. Informa don Juan Loiza en la librería de Lehmann. Octubre 30.—10 v.

EN ALQUILER ó en venta: una hermosa casa grande y decente que está al concluirse, lado del Paso de la Vaca, y otra casa grande al Sur del Banco de Costa Rica.—EN VENTA: varias otras casas en esta ciudad, que producen buena renta. Se dan facilidades para el pago: una pequeña parte al contado, y el resto a plazos por abonos al 10 % de interés.—GABRIEL VARGAS. Tienda La Violeta frente al Mercado, San José, junio 30.

FOTOGRAFOS.—Vendo placas 4 por cinco y cámaras muy buenas para sacar fotografías 3 1/2 por 2 1/4. También un «Euromphone» para sonidos. Informar.—MARIANO DURAN.—Noviembre 3.—1 m. alt.

TO RENT.—American will let part of this large comfortable house, centrally located to gentlemen. Also office room and bodega for rent. Apply to M. SOLERA VIGUÉZ office Lic. Aguilar Barquero.—Octubre 25.—1 m. alt.

AVISO al público que el día 24 de octubre último, fecha en que compré una casa en esta ciudad, perdí 6 me sustrajeron un pagaré por valor de trescientos colones, otorgado el veintuno de junio del año próximo pasado por José Rafael Gutiérrez, a un año de plazo a mi favor que ese documento no tiene ningún valor por haberse pagado en distintos artículos, y lo necesito para su devolución que si aparece en cualquier forma a favor de cualquier persona esa persona será inculposa, fuso y por lo tanto no lo reconoceré porque yo a nadie lo he endosado.—San José, noviembre 3 de 1912.—ADELINA VALVERDE.—5 v. alt.

SE alquilan en lugar muy céntrico cuatro cuartos grandes, seguros, bien ventilados propios para caballeros y oficinas. Entrada privada. También hay dos cuartos propios para bodega y oficina de comisiones. Entenderse con MANUEL SOLERA VIGUÉZ en la oficina del Lic. Aguilar Barquero.—Octubre 25.—1 m. alt.

MARIANA LOPEZ, Obstétrica—50 varas al Sur del establecimiento "La Barcelona, de don Antonio Montenegro.—Oc. 15. 1m

SE VENDEN una casa muy buena sita 100 varas al Sur del Palacio Episcopal y en Sabanita del Mojón un beneficio y varias fincas de café y potero, a 20 minutos a pie de donde termina el tranvía de Guadalupe.—Informar a MARIANO DURAN.—Noviembre 3.—1 m. alt.

EL FORO.—Revista mensual de Derecho y de ciencias sociales y políticas. Los tomos 4º, 5º, 6º y 7º encuadernados forman verdaderos libros de estudio sumamente interesantes para toda clase de personas. Se venden a 3-30 (tres colones y noventa céntimos) cada tomo en la Oficina de LUIS CRUZ MEZA, antigua casa del doctor Cruz, cerca del Mercado y del Palacio de Justicia.

COMPANIA NACIONAL DE SEGUROS

SAN JOSE DE COSTA RICA capital: \$ 630,000

DIRECTORIO:
JAMES G. BENNETT, Presidente
C. E. ROBERTZ, Vicepresidente
Jaime Carranza, Secretario
Manuel Escheverría A., Tesorero
Fabián Esquivel, Asesor

AGENTES:
San José: F. Nicolás Alvarado, Alajuela: Dr. Joaquín Berrocal, Alfredo Esquivel, Puntarenas: Luis Casavolone, Limón: Ricardo Mora F., Heredia: Miguel Rodríguez, Guadalupe: Nicolás Montero, Agte. viajero: Joaquín Llinás

FELIX WISS, Gerente

Set. 24

Eders y Fyffes, Limited

LINEA DIRECTA DE VAPORES ENTRE PUERTO LIMON (Costa Rica) y BRISTOL (Inglaterra)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón a Bristol en 17 días. Salen de Limón cada quincena.

PASAJE de primera a Bristol ida y vuelta 20 35

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja de 10 %.

Los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para más informes dirigirse a las Oficinas de la United Fruit Company en San José ó Limón, ó a los Sub-agentes SASSO & PIRIE en San José.

W. E. MULLINS, Administrador General

La Nacional Gran Fábrica de Tabacos y Cigarrillos

Fundada en 1900 y premiada en la Exposición Universal de San Luis en 1904

¿Ha fumado usted los cigarrillos de esta fábrica? Pruébelos y después se convencerá de que merece la pena economizar 15 céntimos en cada paquete. Producción diaria: sesenta mil cigarrillos. No permita lo engañen con los tabacos NACIONALES, pues los falsifican. Los tabacos de esta fábrica tienen su aroma especial, por ser cultivada la hoja en vegas propias y beneficiada científicamente. Si usted fuma solamente de LA NACIONAL se convencerá de la diferencia que existe entre sus productos y el de otras procedencias. Los comerciantes de cualquier parte de la República pueden hacer sus pedidos a sus almacenistas de esta ciudad.

Eloy González Frías
Julio 6. 1 m.

¿Gonorrea?

Si padece usted esta terrible enfermedad, no pierda tiempo y compre inmediatamente la ya famosa inyección

Segurina

en la BOTICA PRINCIPAL DE SAN JOSE y se curará usted enseguida.—Octubre 19.—alt.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

LA ALHAMBRA PAGES & Co.

Almacén de Géneros, Abarrotes y Licores. Renovación constante en todos sus artículos. Todo el mundo acude a nosotros por el buen trato que damos a nuestros clientes y las condiciones liberales a que vendemos. San José, julio 12. 1 m. alt.